



Dekret

Decreto

des Landesrats
der Landesrätindell'Assessore
dell'Assessora

Nr.

N.

8869/2024

R 11 Ressort Europa, Arbeit und Personal - Dipartimento Europa, Lavoro e Personale

Betreff:

Landesgesetz vom 21. Juli 2022, Nr. 6,
Artikel 5 – Ernennung der Kommission für
die Abwicklung des Aufrufs der ersten
Ebene für die Direktion der
Führungsstruktur „Unterstützende
Funktionen für das Verwaltungsgericht
Bozen“ - Ersatz Dekret Nr. 8241 vom
21.05.2024

Oggetto:

Legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6,
articolo 5 – Nomina della commissione per
lo svolgimento dell'interpello per la
posizione dirigenziale di prima fascia della
direzione della struttura dirigenziale
“Funzioni di supporto al Tribunale di
giustizia amministrativa di Bolzano” -
sostituzione decreto n. 8241 del 21.05.2024

Die Landesrätin für Europa, Arbeit und Personal nimmt zur Kenntnis:

das Dekret des Präsidenten der Republik vom 6. April 1984, Nr. 426, „Durchführungsbestimmungen zum Sonderstatut für Trentino-Südtirol über die Errichtung des Regionalen Verwaltungsgerichtes Trient und der Autonomen Sektion Bozen“,

das Legislativdekret vom 6. April 2016, Nr. 51, „Änderungen und Ergänzungen zum Dekret des Präsidenten der Republik vom 6. April 1984, Nr. 426 betreffend die Übertragung von Verwaltungsbefugnissen in Bezug auf das Verwaltungsgericht der Region Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen“,

das Landesgesetz vom 21. Juli 2022, Nr. 6, „Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“, und insbesondere Artikel 5 (Erteilung von Aufträgen als Führungskraft der ersten Ebene),

den Beschluss der Landesregierung vom 4. Juli 2023, Nr. 572, „Gewichtung der Abteilungen und gleichgestellten Führungsstrukturen der Autonomen Provinz Bozen“,

das Dekret des Landeshauptmanns vom 26. März 2024, Nr. 3, „Durchführungsverordnung über die Verwaltungsstruktur der Autonomen Provinz Bozen“ und insbesondere Artikel 47 (Unterstützende Funktionen für das Verwaltungsgericht Bozen),

der vom Ressort Europa, Arbeit und Personal eingegangene Antrag Prot. Nr. 348095 vom 10.04.2024, die bereits unbesetzte bzw. noch innerhalb des laufenden Jahres 2024 freiwerdende Führungsposition der Direktorin/des Direktors der Führungsstruktur „Unterstützende Funktionen für das Verwaltungsgericht Bozen“, zu besetzen.

L'Assessora provinciale per Europa, Lavoro e Personale prende atto:

del decreto del Presidente della Repubblica 6 aprile 1984, n. 426, recante *“Norme di attuazione dello statuto speciale per la Regione Trentino-Alto Adige concernenti istituzione del tribunale amministrativo regionale di Trento e della sezione autonoma di Bolzano”*;

del decreto legislativo 6 aprile 2016, n. 51, recante *“Modifiche ed integrazioni al decreto del Presidente della Repubblica 6 aprile 1984, n. 426, in materia di delega di funzioni amministrative relative al Tribunale regionale di giustizia amministrativa del Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano”*;

della legge provinciale 21 luglio 2022, n. 6, recante *“Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell'Amministrazione provinciale”* e in modo particolare dell'articolo 5 (*Conferimento degli incarichi dirigenziali di prima fascia*);

della delibera della Giunta provinciale 4 luglio 2023, n. 572, recante *“Pesatura delle ripartizioni e delle strutture dirigenziali equiparate della Provincia Autonoma di Bolzano”*;

del decreto del Presidente della Provincia 26 marzo 2024, n. 3, recante *“Regolamento di esecuzione relativo alla struttura amministrativa della Provincia autonoma di Bolzano”* e in modo particolare dell'articolo 47 (*Funzioni di supporto al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano*);

della richiesta del Dipartimento Europa, Lavoro e Personale prot. n. 348095 del 10/04/2024 di ricoprire la posizione dirigenziale, che si è già resa vacante o si renderà vacante nel corso del corrente anno 2024, di Direttrice/Direttore della struttura dirigenziale *“Funzioni di supporto al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano”*.

dass für die Besetzung der Direktion der Führungsstruktur „Unterstützende Funktionen für das Verwaltungsgericht Bozen“ (erste Ebene) ein Aufrufverfahren eingeleitet wurde, dessen entsprechende Bekanntmachung auf der institutionellen Webseite der Autonomen Provinz Bozen und auszugsweise im Amtsblatt der Region vom 17. April 2024, Nr. 16 – Wettbewerbe veröffentlicht wurde, und dass die Fristen für die Einreichung der Interessensbekundungen am 24. April 2024 abgelaufen sind,

dass die Ernennung zur Führungskraft auf der Grundlage einer Bewertung der potenziellen Befähigung der betreffenden Person für diese Aufgabe erfolgt, wobei die Art und die Merkmale der gesetzten Ziele, die Komplexität der betreffenden Struktur, die Eignung und die beruflichen Fähigkeiten der Person sowie die gesammelte Erfahrung, sofern sie für die Ernennung relevant ist, berücksichtigt werden, und dass die Kommissionen auch Gespräche führen können, um das angegebene Führungsprofil zu überprüfen,

dass es keinen Vergleich gibt, d.h. die betreffenden Personen nicht in Beziehung zueinander gesetzt und miteinander verglichen werden, sondern dass man das Vorhandensein der Anforderungen eines jeden in Bezug auf die Bewertungskriterien betrachtet, dass keine Rangfolge erstellt wird, sondern dass die Personen aufgelistet werden, die die Anforderungen in vollem Umfang erfüllen, ohne dass angegeben wird, welche von ihnen mehr oder weniger Merkmale aufweisen und, dass die Auswahl folglich nicht an eine Reihenfolge gebunden ist, sondern im Ermessen der Leitungsorgane der Verwaltungen gemäß Artikel 5 des Landesgesetzes Nr. 6/2022, liegt,

dass nunmehr die Notwendigkeit besteht, die Kommission zu ernennen,

dass sich die Zusammensetzung der Kommissionen nach der Stärke der drei Sprachgruppen in Südtirol, wie sie aus der letzten amtlichen Volkszählung hervorgeht richtet sowie die Vertretung beider Geschlechter gewährleistet,

che è stata avviata una procedura di interpello per la copertura della direzione della struttura dirigenziale “Funzioni di supporto al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano” (prima fascia), il cui relativo avviso è stato pubblicato sul sito istituzionale della Provincia autonoma di Bolzano e, per estratto, sul Bollettino Ufficiale della Regione del 17 aprile 2024, n. 16 – Concorsi, e che il termine per la presentazione delle manifestazioni di interesse è scaduto il 24 aprile 2024;

che l'incarico dirigenziale va attribuito sulla base della valutazione della potenziale competenza della persona interessata a svolgerlo, considerando la natura e le caratteristiche degli obiettivi prefissati, la complessità della struttura interessata, le attitudini e le capacità professionali della singola persona, le esperienze maturate purché attinenti al conferimento dell'incarico e che le commissioni possono procedere anche attraverso colloqui diretti a verificare il profilo dirigenziale indicato;

che non vi è una comparazione ovvero non si mettono le persone interessate in rapporto e confronto tra loro, ma si guarda al possesso dei requisiti di ciascuna in relazione ai criteri di valutazione, che non viene stilata una graduatoria, ma che vengono elencate le persone che possiedono in modo completo i requisiti previsti, senza indicare quali tra esse abbiano maggiori o minori caratteristiche e che la scelta, di conseguenza, non è vincolata da un ordine, ma è rimessa ad una valutazione discrezionale degli organi di governo delle amministrazioni, ai sensi dell'articolo 5 della legge provinciale n. 6/2022;

della necessità di nominare la commissione;

che la composizione delle commissioni si adegua alla consistenza dei gruppi linguistici risultante dall'ultimo censimento ufficiale della popolazione della provincia di Bolzano e garantisce la presenza di entrambi i generi;

dass alle Mitglieder der Prüfungskommission im Besitze der für die Ernennung gesetzlich festgelegten Voraussetzungen sind,

u n d v e r f ü g t:

Die Kommission des Aufrufs für die Besetzung der **Direktion der Führungsstruktur „Unterstützende Funktionen für das Verwaltungsgericht Bozen“ (erste Ebene)** in folgender Zusammensetzung zu ernennen:

- **Günther Burger**, Direktor des Ressorts Europa, Arbeit und Personal, Vorsitzender,
- **Markart Marion**, Direktorin der Abteilung Örtliche Körperschaften, Mitglied,
- **Simone Umberto**, Direktor der Abteilung Tiefbau, Mitglied.

Die Kommissionsmitglieder werden gemäß Artikel 28 des DSGVO EU 2016/679, als Auftragsverarbeiter namhaft gemacht. Die Namhaftmachung sieht ausschließlich die Verarbeitung jener personenbezogenen und besonderen personenbezogenen Daten der Interessierten vor, welche zur Abwicklung der institutionellen Tätigkeiten im Zusammenhang mit der Abwicklung dieser Aufrufe unerlässlich sind.

Die Mitglieder der Kommission verpflichten sich insbesondere nach Abschluss der Aufrufe alle personenbezogenen und besonderen personenbezogenen Daten entweder zu löschen oder zurückzugeben sowie die etwaig vorhandenen Kopien zu löschen. Sie sind außerdem zur Vertraulichkeit verpflichtet und unterliegen der Verschwiegenheitspflicht gemäß der DSGVO EU 2016/679 und dem Verhaltenskodex des Personals des Landes, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung vom 28. August 2018, Nr. 839.

Die unterstützenden Aufgaben werden vom Organisationsamt wahrgenommen.

che tutti i membri della commissione esaminatrice sono in possesso dei presupposti giuridici alla nomina,

e d e c r e t a:

Di nominare la commissione per la procedura di interpello per la **direzione della struttura dirigenziale “Funzioni di supporto al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano” (prima fascia)** nella seguente composizione:

- **Günther Burger**, Direttore del Dipartimento Europa, Lavoro e Personale, presidente;
- **Markart Marion**, Direttrice della Ripartizione Enti Locali, componente;
- **Simone Umberto**, Direttore della Ripartizione Infrastrutture, componente.

Le e i componenti della commissione sono designati ex articolo 28 del RGPD EU 2016/679, quali responsabili del trattamento. La designazione prevede esclusivamente il trattamento dei dati personali e particolari delle persone interessate, che hanno presentato domanda di partecipazione agli interPELLI di cui al presente decreto, che sono indispensabili per le attività istituzionali di competenza delle e dei componenti della Commissione ai fini dell'espletamento delle relative procedure.

Le e i componenti della commissione si impegnano a cancellare o restituire tutti i dati personali e particolari dopo che saranno stati conclusi gli interPELLI e a cancellarne eventuali copie esistenti. Sono tenuti altresì ad attenersi all'obbligo di riservatezza di cui al RGPD EU 2016/679 nonché al Codice di comportamento del personale della Provincia, approvato con delibera della Giunta provinciale 28 agosto 2018, n. 839.

Le funzioni di supporto verranno svolte dall'Ufficio Organizzazione.

Das vorliegende Dekret ersetzt vollumfänglich das Dekret Nr. 8241 vom 21.05.2024, da dieses aufgrund eines materiellen Fehlers die Unterschrift des Ressortdirektors für Europa, Arbeit und Personal trägt.

Il presente decreto sostituisce completamente il decreto n. 8241 del 21.05.2024, perché per un errore materiale porta anche la firma del direttore di dipartimento per Europa, Lavoro e Personale.

Das vorliegende Dekret bringt keine Ausgabe mit sich.

Il presente decreto non comporta impegno di spesa.

Die Landesrätin für Europa, Arbeit und Personal

L'Assessora per Europa, Lavoro e Personale

Magdalena Amhof



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Landesrat
L'Assessore

AMHOF MAGDALENA

29/05/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Magdalena Amhof

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

29/05/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma